

**Conseil de sécurité**

Distr. générale  
22 mars 2006  
Français  
Original: anglais

---

**Comité du Conseil de sécurité créé  
par la résolution 1540 (2004)****Lettre datée du 21 mars 2006, adressée au Président du Comité  
par le Représentant permanent de la Bosnie-Herzégovine  
auprès de l'Organisation des Nations Unies**

Me référant à votre lettre datée du 15 novembre 2005, j'ai l'honneur de vous faire tenir ci-joint le rapport complémentaire établi par la Bosnie-Herzégovine en application de la résolution 1540 (2004) du Conseil de sécurité (voir annexe). Ce rapport apporte des éclaircissements concernant les points signalés dans la lettre en question.

Je tiens par ailleurs à vous faire part de toute ma gratitude en ce qui concerne la poursuite de la coopération entre la Bosnie-Herzégovine et le Comité du Conseil de sécurité créé par la résolution 1540 (2004).

L'Ambassadeur extraordinaire et plénipotentiaire,  
Représentant permanent de la Bosnie-Herzégovine  
auprès de l'Organisation des Nations Unies  
(*Signé*) Milos P. **Prica**



## Annexe à la lettre du 21 mars 2006, adressée au Président du Comité par le Représentant Permanent de la Bosnie-Herzégovine auprès de l'Organisation des Nations Unies

Paragraphe 1 et questions connexes évoquées aux paragraphes 5, 6, 8 a), b) et c) et au paragraphe 10

État : Bosnie-Herzégovine

Votre pays a-t-il fait l'une des déclarations suivantes ou est-il partie à l'un des traités, conventions ou arrangements suivants?		Oui	Dans l'affirmative, veuillez préciser (signature, adhésion, ratification, entrée en vigueur, etc.)
1	Déclaration générale sur la non-détention d'armes de destruction massive	X	La Bosnie-Herzégovine ne détient pas d'armes chimiques, biologiques ou nucléaires.
2	Déclaration générale d'engagement en faveur du désarmement et de la non-prolifération	X	La Bosnie-Herzégovine est résolue à prendre toutes les mesures nécessaires en faveur du désarmement et de la prévention de la prolifération des armes de destruction massive.
3	Déclaration générale sur la non-fourniture d'armes de destruction massive et d'éléments connexes à des acteurs non étatiques	X	La Bosnie-Herzégovine n'a jamais apporté son concours, sous quelque forme que ce soit, à des acteurs non étatiques.
4	Convention sur les armes biologiques	X	La Bosnie-Herzégovine y a adhéré par succession.
5	Convention sur les armes chimiques	X	Ratifiée le 29 novembre 1996.
6	Traité sur la non-prolifération des armes nucléaires	X	La Bosnie-Herzégovine y a adhéré par succession.
7	Traité d'interdiction complète des essais nucléaires	X	Ratifié le 26 octobre 2005.
8	Convention sur la protection des matières nucléaires	X	La Bosnie-Herzégovine a adhéré par succession à cette convention.
9	Code de conduite de La Haye	X	La Bosnie-Herzégovine y a adhéré.
10	Protocole de Genève de 1925		
11	Agence internationale de l'énergie atomique (AIEA)	X	Depuis 1995.
12	Zone exempte d'armes nucléaires/Protocole(s)		
13	Autres conventions et traités	X	Traité interdisant les essais d'armes nucléaires dans l'atmosphère, l'espace extra-atmosphérique et sous l'eau Traité interdisant de placer des armes nucléaires et d'autres armes de destruction massive sur le fond des mers et des océans ainsi que dans leur sous-sol; Traité relatif aux armes nucléaires sur le fond des mers Convention de Vienne relative à la responsabilité civile en matière de dommages nucléaires
14	Autres accords		
15	Divers	X	La Bosnie-Herzégovine a nommé un Coordonnateur national pour les activités au titre de l'Initiative de sécurité contre la prolifération.

## Paragraphe 2 – Armes biologiques

État : Bosnie-Herzégovine

Votre pays s'est-il donné une législation interdisant à des particuliers ou à des entités de se livrer à l'une des activités suivantes? Les contrevenants sont-ils passibles de sanctions?		Cadre juridique national		Sanctions civiles et pénales ou autres	
		Oui	Quels sont les textes applicables?	Oui	Quels sont les textes applicables?
1	Fabrication/production	X	La Bosnie-Herzégovine est un État partie à la Convention sur l'interdiction de la mise au point, de la fabrication et du stockage des armes bactériologiques (biologiques) ou à toxines et sur leur destruction.  La Bosnie-Herzégovine ne détient pas d'armes biologiques  Toutes les activités visées par les questions 1 à 8 sont interdites et érigées en infraction par le Code pénal.	X	Alinéa a de l'article 193 du Code pénal
2	Acquisition	X		X	
3	Possession	X		X	
4	Constitution de stocks	X		X	
5	Recherche et développement	X		X	
6	Transport	X		X	
7	Transfert	X		X	
8	Utilisation	X		X	
9	Complicité des activités susmentionnées			X	Article 30 du Code pénal
10	Assistance aux activités susmentionnées			X	Article 31 du Code pénal
11	Financement des activités susmentionnées			X	Article 202 du Code pénal
12	Activités susmentionnées concernant les vecteurs			X	Code pénal : mêmes articles que pour les armes biologiques
13	Participation d'acteurs non étatiques aux activités susmentionnées			X	Article 201 du Code pénal
14	Divers			X	Article 12 du Code pénal relatif à l'application extraterritoriale

## Paragraphe 2 – Armes nucléaires

État : Bosnie-Herzégovine

Votre pays s'est-il donné une législation interdisant à des particuliers ou à des entités de se livrer à l'une des activités suivantes? Les contrevenants sont-ils passibles de sanctions?		Cadre juridique national		Sanctions civiles et pénales ou autres	
		Oui	Quels sont les textes applicables?	Oui	Quels sont les textes applicables?
1	Fabrication/production	X	La Bosnie-Herzégovine est un État partie au Traité sur la non-prolifération des armes nucléaires. La Bosnie-Herzégovine ne détient pas d'armes nucléaires. Toutes les activités visées par les questions 1 à 8 constituent des infractions pénales.	X	Alinéa a de l'article 193 du Code pénal
2	Acquisition	X		X	
3	Possession	X		X	
4	Constitution de stocks	X		X	
5	Recherche et développement	X		X	
6	Transport	X		X	
7	Transfert	X		X	
8	Utilisation	X		X	
9	Complicité des activités susmentionnées			X	Article 30 du Code pénal
10	Assistance aux activités susmentionnées			X	Article 31 du Code pénal
11	Financement des activités susmentionnées			X	Article 202 du Code pénal
12	Activités susmentionnées concernant les vecteurs			X	Code pénal : mêmes articles que pour les armes biologiques
13	Participation d'acteurs non étatiques aux activités susmentionnées			X	Article 201 du Code pénal
14	Divers			X	Article 12 du Code pénal, relatif à l'application extraterritoriale

## Paragraphe 2 – Armes chimiques

État : Bosnie-Herzégovine

Votre pays s'est-il donné une législation interdisant à des particuliers ou à des entités de se livrer à l'une des activités suivantes? Les contrevenants sont-ils passibles de sanctions?		Cadre juridique national		Sanctions civiles et pénales ou autres	
		Oui	Quels sont les textes applicables?	Oui	Quels sont les textes applicables?
1	Fabrication/production	X	La Bosnie-Herzégovine est un État partie à la Convention sur l'interdiction de la mise au point, de la fabrication, du stockage et de l'emploi des armes chimiques et sur leur destruction (CIAC).  La Bosnie-Herzégovine ne fabrique ni ne détient des armes chimiques.  Toutes les activités visées par les questions 1 à 8 sont interdites par la loi portant application de la CIAC.	X	Alinéa a de l'article 193 du Code pénal
2	Acquisition	X		X	
3	Possession	X		X	
4	Constitution de stocks	X		X	
5	Recherche et développement	X		X	
6	Transport	X		X	
7	Transfert	X		X	
8	Utilisation	X		X	
9	Complicité des activités susmentionnées			X	Article 30 du Code pénal
10	Assistance aux activités susmentionnées			X	Article 31 du Code pénal
11	Financement des activités susmentionnées			X	Article 202 du Code pénal
12	Activités susmentionnées concernant les vecteurs			X	Code pénal : mêmes articles que pour les armes biologiques
13	Participation d'acteurs non étatiques aux activités susmentionnées			X	Article 201 du Code pénal
14	Divers			X	Article 12 du Code pénal relatif à l'application extraterritoriale

**Paragraphe 3 a) et b) – Comptabilité, sécurité et protection des armes chimiques et des éléments connexes**

État : Bosnie-Herzégovine

Votre pays a-t-il adopté des mesures, dispositions ou lois pour comptabiliser, sécuriser et protéger les armes chimiques et les éléments connexes? Les contrevenants sont-ils passibles de sanctions?		Cadre juridique national		Sanctions civiles et pénales ou autres	
		Oui	Quels sont les textes applicables?	Oui	Quels sont les textes applicables?
1	Mesures de comptabilité au stade de la fabrication	X	La Bosnie-Herzégovine ne fabrique pas ni ne détient d'armes chimiques.	X	Articles 5, 6, 7, 8, 10, 11, 14,15, 16, 20, 21 de la loi portant application de la CIAC Articles 3, 5, 6, 10 et 11 de la loi relative à la fabrication d'armes et de matériels militaires
2	Mesures de comptabilité au stade de l'utilisation		Les mesures visant à comptabiliser la production, l'utilisation et le stockage de produits chimiques toxiques sont définies par la loi portant application de la CIAC et par la loi relative à la fabrication d'armes et de matériels militaires (cette dernière ne vise que les usines de production d'armes et de matériels militaires).		
3	Mesures de comptabilité des stocks				
4	Mesures de comptabilité lors du transport	X	Lois des entités relatives au transport de matières dangereuses Projet de loi sur le transport international et interentités de matières dangereuses	X	Lois des entités relatives au transport de matières dangereuses Projet de loi sur le transport international et interentités de matières dangereuses
5	Autres mesures de comptabilité				
6	Mesures de sécurité au stade de la fabrication	X	Loi relative à la fabrication d'armes et de matériels militaires (ne vise que les usines de production d'armes et de matériels militaires)	X	Article 13 de la loi relative à la fabrication d'armes et de matériels militaires
7	Mesures de sécurité au stade de l'utilisation	X	Loi relative à la fabrication d'armes et de matériels militaires (ne vise que les usines de production d'armes et de matériels militaires)	X	Article 13 de la loi relative à la fabrication d'armes et de matériels militaires
8	Mesures de sécurité concernant les stocks	X	Loi relative à la fabrication d'armes et de matériels militaires (ne vise que les usines de production d'armes et de matériels militaires)	X	Article 13 de la loi relative à la fabrication d'armes et de matériels militaires
9	Mesures de sécurité lors du transport	X	Lois des entités relatives au transport de matières dangereuses Projet de loi sur le transport international et interentités de matières dangereuses	X	Lois des entités relatives au transport de matières dangereuses Article 110 du projet de loi sur le transport international et interentités de matières dangereuses

Votre pays a-t-il adopté des mesures, dispositions ou lois pour comptabiliser, sécuriser et protéger les armes chimiques et les éléments connexes? Les contrevenants sont-ils passibles de sanctions?		Cadre juridique national		Sanctions civiles et pénales ou autres	
		Oui	Quels sont les textes applicables?	Oui	Quels sont les textes applicables?
10	Autres mesures de sécurité	X	Instruction relative à la méthode de surveillance continue et de communication des données dans la fabrication d'armes et de matériels militaires  Instruction relative à l'inspection de la fabrication et de la modernisation des armes et des matériels militaires	X	Article 13 de la loi relative à la fabrication d'armes et de matériels militaires
11	Réglementation de la protection des installations, des matières et du transport	X	Article 13 de la loi portant application de la CIAC  Article 9 de la loi relative à la fabrication d'armes et de matériels militaires (ne vise que les usines de fabrication d'armes et de matériels militaires)  Lois des entités relatives au transport de matières dangereuses  Projet de loi sur le transport international et interentités de matières dangereuses	X	Article 28 de la loi portant application de la CIAC  Article 13 de la loi relative à la fabrication d'armes et de matériels militaires  Lois des entités relatives au transport de matières dangereuses  Articles 110 à 115 du projet de loi sur le transport international et interentités de matières dangereuses
12	Habilitation des installations et entités, et autorisation de l'utilisation des produits chimiques	X	Articles 5, 6, 7, 8, 10 et 11 de la loi portant application de la CIAC	X	Projets de modification du Code pénal (al. b) et c) de l'article 193)
13	Enquête d'habilitation				
14	Mesures de comptabilité, de sécurisation et de protection des vecteurs	X	Mêmes lois que pour les armes chimiques et les éléments connexes	X	Mêmes lois que pour les armes chimiques et les éléments connexes
15	Autorité nationale de suivi de la Convention sur les armes chimiques	X	Organe national de coordination chargé de l'application de la CIAC	X	Article 15 de la loi portant application de la CIAC
16	Déclaration à l'Organisation pour l'interdiction des armes chimiques des produits chimiques inscrits aux tableaux 1, 2 et 3 de la Convention	X	Articles 15, 16 et 17 de la loi portant application de la CIAC	X	Article 28 de la loi portant application de la CIAC
17	Mesures de comptabilité, de sécurisation et de protection des armes chimiques anciennes	X	Il n'y a pas d'armes chimiques anciennes sur le territoire de la Bosnie-Herzégovine.		
18	Autres lois et règlements sur le contrôle des produits chimiques	X	Loi relative à la fabrication de poisons  Loi relative au transfert de poisons		
19	Divers				

**Paragraphe 3 a) et b) – Comptabilité, sécurité et protection des armes nucléaires et des éléments connexes**

État : Bosnie-Herzégovine

Votre pays a-t-il adopté des mesures, dispositions ou lois pour comptabiliser, sécuriser et protéger les armes nucléaires et les éléments connexes? Les contrevenants sont-ils passibles de sanctions?		Cadre juridique national		Sanctions civiles et pénales ou autres	
		Oui	Quels sont les textes applicables?	Oui	Quels sont les textes applicables?
1	Mesures de comptabilité au stade de la fabrication	X	La Bosnie-Herzégovine ne fabrique pas ni ne détient d'armes nucléaires.  La loi relative à la fabrication d'armes et de matériels militaires envisage déjà les mesures visées aux questions 1, 6, 7 et 8 (qui ne s'appliquent qu'aux usines de fabrication d'armes et de matériels militaires).  Le Conseil des ministres a été saisi pour approbation d'un projet de loi relative à la sûreté radiologique et nucléaire. Ce texte prévoit toutes les mesures visées par les questions 1 à 8.	X	Articles 23, 24 et 25 du projet de loi relative à la sûreté radiologique et nucléaire
2	Mesures de comptabilité au stade de l'utilisation				
3	Mesures de comptabilité des stocks				
4	Mesures de comptabilité lors du transport				
5	Autres mesures de comptabilité			X	Article 104 du Code pénal
6	Mesures de sécurité au stade de la fabrication				
7	Mesures de sécurité au stade de l'utilisation				
8	Mesures de sécurité concernant les stocks				
9	Mesures de sécurité lors du transport	X	Lois des entités relatives au transport de matières dangereuses  Projet de loi sur le transport international et interentités de matières dangereuses		Lois des entités relatives au transport de matières dangereuses et projet de loi sur le transport international et interentités de matières dangereuses
10	Autres mesures de sécurité	X	Instruction relative à la méthode de surveillance continue et de communication des données dans la fabrication d'armes et de matériels militaires  Instruction relative à l'inspection de la fabrication et de la modernisation des armes et des matériels militaires	X	Article 13 de la loi relative à la fabrication d'armes et de matériels militaires  Article 194 du Code pénal
11	Réglementation de la protection des installations, des matières et du transport	X	Articles 16, 17 et 18 du projet de loi sur la sûreté radiologique et nucléaire  Loi relative à la fabrication d'armes et de matériels militaires (qui ne s'applique qu'aux usines de fabrication d'armes et de matériels militaires)  Lois des entités relatives au transport de matières dangereuses  Projet de loi sur le transport international et interentités de matières dangereuses	X	Article 15 du projet de loi sur la sûreté radiologique et nucléaire  Article 13 de la loi sur la fabrication d'armes et de matériels militaires  Lois des entités relatives au transport de matières dangereuses  Articles 110 à 115 du projet de loi sur le transport international et interentités de matières dangereuses

Votre pays a-t-il adopté des mesures, dispositions ou lois pour comptabiliser, sécuriser et protéger les armes nucléaires et les éléments connexes? Les contrevenants sont-ils passibles de sanctions?		Cadre juridique national		Sanctions civiles et pénales ou autres	
		Oui	Quels sont les textes applicables?	Oui	Quels sont les textes applicables?
12	Habilitation des installations et entités, et autorisation de l'utilisation des matières nucléaires	X	Articles 3, 6, 7, 8 et 9 de la loi relative à la fabrication d'armes et de matériels militaires (qui ne s'applique qu'aux usines de fabrication d'armes et de matériels militaires) Article 8 du projet de loi sur la sûreté radiologique et nucléaire	X	Articles 12 et 13 de la loi relative à la fabrication d'armes et de matériels militaires (qui ne s'applique qu'aux usines de fabrication d'armes et de matériels militaires) Article 23 du projet de loi relative à la sûreté radiologique et nucléaire Article 194 du Code pénal
13	Enquête d'habilitation				
14	Mesures de comptabilité, de sécurisation et de protection des vecteurs	X	Mêmes lois que pour les armes chimiques et les éléments connexes	X	Mêmes lois que pour les armes chimiques et les éléments connexes
15	Autorité nationale de suivi de la réglementation	X	Administration fédérale de radioprotection et Administration de radioprotection de la Republika Srpska. Le projet de loi sur la sûreté radiologique et nucléaire prévoit l'établissement d'une autorité de réglementation.		
16	Accords de garanties de l'AIEA	X	En vigueur depuis le 28 décembre 1973		
17	Code de conduite de l'AIEA sur la sûreté et la sécurité des sources radioactives				
18	Base de données de l'AIEA sur le trafic de matières nucléaires et autres sources radioactives				
19	Autres accords intéressant l'AIEA	X	Projets concernant la formation du personnel et la gestion des déchets radioactifs		
20	Autres lois et règlements sur les matières nucléaires, notamment pour l'application de la Convention sur la protection des matières nucléaires	X	Code pénal	X	Article 166 – Importation de matières dangereuses en Bosnie-Herzégovine Article 194 – Acquisition et cession illicites de matières nucléaires
21	Divers				

**Paragraphe 3 a) et b) – Comptabilité, sécurité et protection des armes biologiques et des éléments connexes**

État : Bosnie-Herzégovine

Votre pays a-t-il adopté des mesures, dispositions ou lois pour comptabiliser, sécuriser et protéger les armes biologiques et les éléments connexes? Les contrevenants sont-ils passibles de sanctions?		Cadre juridique national		Sanctions civiles et pénales ou autres	
		Oui	Quels sont les textes applicables?	Oui	Quels sont les textes applicables?
1	Mesures de comptabilité au stade de la fabrication	X	Loi relative à la fabrication d'armes et de matériels militaires (ne s'applique qu'aux usines de fabrication d'armes et de matériels militaires) Instruction relative à la méthode de supervision permanente et de communication des données dans la fabrication d'armes et de matériels militaires	X	Article 13 de la loi relative à la fabrication d'armes et de matériels militaires
2	Mesures de comptabilité au stade de l'utilisation				
3	Mesures de comptabilité des stocks	X	Supervision continue – entités Inspection et supervision – Ministère du commerce extérieur et des relations économiques (s'agissant uniquement des usines de fabrication d'armes et de matériels militaires)	X	Loi relative à la fabrication d'armes et de matériels militaires
4	Mesures de comptabilité lors du transport	X	Lois des entités relatives au transport de matières dangereuses Projet de loi sur le transport international et interentités de matières dangereuses	X	Lois des entités relatives au transport de matières dangereuses Projet de loi sur le transport international et interentités de matières dangereuses
5	Autres mesures de comptabilité				
6	Mesures de sécurité au stade de la fabrication	X	Loi relative à la fabrication d'armes et de matériels militaires (ne s'applique qu'aux usines de fabrication d'armes et de matériels militaires)	X	Article 13 de la loi relative à la fabrication d'armes et de matériels militaires
7	Mesures de sécurité au stade de l'utilisation	X	Loi relative à la fabrication d'armes et de matériels militaires (ne s'applique qu'aux usines de fabrication d'armes et de matériels militaires)	X	Article 13 de la loi relative à la fabrication d'armes et de matériels militaires
8	Mesures de sécurité concernant les stocks	X	Loi relative à la fabrication d'armes et de matériels militaires (ne s'applique qu'aux usines de fabrication d'armes et de matériels militaires)	X	Article 13 de la loi relative à la fabrication d'armes et de matériels militaires

Votre pays a-t-il adopté des mesures, dispositions ou lois pour comptabiliser, sécuriser et protéger les armes biologiques et les éléments connexes? Les contrevenants sont-ils passibles de sanctions?		Cadre juridique national		Sanctions civiles et pénales ou autres	
		Oui	Quels sont les textes applicables?	Oui	Quels sont les textes applicables?
9	Mesures de sécurité lors du transport	X	Lois des entités relatives au transport de matières dangereuses Projet de loi sur le transport international et interentités de matières dangereuses	X	Lois des entités relatives au transport de matières dangereuses Articles 110 à 115 du projet de loi sur le transport international et interentités de matières dangereuses
10	Autres mesures de sécurité	X	Instruction relative à la méthode de surveillance continue et de communication des données dans la fabrication d'armes et de matériels militaires Instruction relative à l'inspection de la fabrication et de la modernisation des armes et des matériels militaires (applicable seulement aux usines de fabrication d'armes et de matériels militaires)	X	Article 13 de la loi relative à la fabrication d'armes et de matériels militaires
11	Réglementation de la protection des installations, des matières et du transport	X	Article 9 de la loi relative à la fabrication d'armes et de matériels militaires (applicable seulement aux usines de fabrication d'armes et de matériels militaires) Lois des entités relatives au transport de matières dangereuses Projet de loi sur le transport international et interentités de matières dangereuses	X	Article 13 de la loi relative à la fabrication d'armes et de matériels militaires Lois des entités relatives au transport de matières dangereuses Articles 110 à 115 du projet de loi sur le transport international et interentités de matières dangereuses
12	Habilitation des installations et du personnel aux fins du traitement des substances biologiques	X	Loi relative à la fabrication d'armes et de matériels militaires (applicable seulement aux usines de fabrication d'armes et de matériels militaires)	X	Article 13 de la loi relative à la fabrication d'armes et de matériels militaires Article 194 du Code pénal
13	Enquête d'habilitation				
14	Mesures de comptabilité, de sécurisation et de protection des vecteurs	X	Mêmes lois que pour les armes biologiques et les éléments connexes	X	Mêmes lois que pour les armes biologiques et les éléments connexes
15	Réglementation concernant le génie génétique				
16	Autres lois et règlements sur la sécurité et la protection des substances biologiques				
17	Divers				

**Paragraphe 3 c) et d) et questions connexes découlant des paragraphes 6 et 10**  
**– Contrôle des armes chimiques et des éléments connexes**

État : Bosnie-Herzégovine

Votre pays dispose-t-il des lois, règlements, mesures et organismes voulus pour la surveillance de ses frontières et le contrôle de l'exportation, de l'importation et autres transferts d'armes chimiques et d'éléments connexes? Les contrevenants sont-ils passibles de sanctions?		Cadre juridique national		Sanctions civiles et pénales, mesures de mise en œuvre, etc.	
		Oui	Quels sont les textes applicables?	Oui	Quels sont les textes applicables?
1	Surveillance des frontières	X	Loi relative au Service de police des frontières Loi relative à la politique douanière Loi relative aux tarifs douaniers Loi relative à la supervision et au contrôle des postes frontière Loi portant application de la CIAC Instruction relative aux obligations des autorités douanières dans l'application de la loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations d'articles à double usage	X	Code pénal Loi relative à la politique douanière Loi relative aux infractions douanières
2	Moyens techniques prévus pour la surveillance des frontières	X	Loi relative à la supervision et au contrôle des postes frontière Loi portant application de la CIAC	X	Loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations d'articles à double usage
3	Contrôle du courtage, de la commercialisation, des négociations et de toute forme d'aide à la vente de biens et de technologies	X	Loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations d'articles à double usage Loi relative à la supervision et au contrôle des postes frontière Loi portant application de la CIAC	X	Loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations d'articles à double usage Code pénal
4	Organismes et autorités de suivi	X	Ministère du commerce extérieur et des relations économiques, Administration des impôts indirects, Service de police des frontières, Ministère de la sécurité, Ministères de l'intérieur de la Fédération de Bosnie-Herzégovine, de la Republika Srpska et du	X	Loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations d'articles à double usage Loi portant application de la CIAC

Votre pays dispose-t-il des lois, règlements, mesures et organismes voulus pour la surveillance de ses frontières et le contrôle de l'exportation, de l'importation et autres transferts d'armes chimiques et d'éléments connexes? Les contrevenants sont-ils passibles de sanctions?		Cadre juridique national		Sanctions civiles et pénales, mesures de mise en œuvre, etc.	
		Oui	Quels sont les textes applicables?	Oui	Quels sont les textes applicables?
4	Organismes et autorités de suivi	X	Ministère du commerce extérieur et des relations économiques, Administration des impôts indirects, Service de police des frontières, Ministère de la sécurité, Ministères de l'intérieur de la Fédération de Bosnie-Herzégovine, de la Republika Srpska et du district de Brčko, Ministère des affaires civiles et inspecteurs sanitaires de la Fédération de Bosnie-Herzégovine et du district de Brčko, Agence nationale chargée des investigations et de la protection	X	Loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations d'articles à double usage Loi portant application de la CIAC
5	Législation relative au contrôle des exportations	X	Loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations d'articles à double usage Loi portant application de la CIAC Loi relative à la politique douanière Loi relative aux tarifs douaniers	X	Loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations d'articles à double usage Code pénal Loi relative aux infractions douanières
6	Régime d'autorisation	X	Articles 1 à 8 de la loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations d'articles à double usage Articles 9, 11 et 12 de la loi portant application de la CIAC	X	Article 193 du Code pénal
7	Délivrance d'autorisations individuelles	X	Loi portant application de la CIAC Article 2 de l'instruction relative aux procédures visant l'importation, l'exportation et le transit d'articles à double usage	X	Article 193 du Code pénal
8	Délivrance d'autorisations générales	X	Article 2 de l'instruction relative aux procédures régissant l'importation, l'exportation et le transit d'articles à double usage	X	Article 193 du Code pénal
9	Déroghations au régime d'autorisation	X	Articles 7 et 10 de la loi relative à		

Votre pays dispose-t-il des lois, règlements, mesures et organismes voulus pour la surveillance de ses frontières et le contrôle de l'exportation, de l'importation et autres transferts d'armes chimiques et d'éléments connexes? Les contrevenants sont-ils passibles de sanctions?		Cadre juridique national		Sanctions civiles et pénales, mesures de mise en œuvre, etc.	
		Oui	Quels sont les textes applicables?	Oui	Quels sont les textes applicables?
9	Dérogations au régime d'autorisation	X	Articles 7 et 10 de la loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations d'articles à double usage  Article 12 de la loi portant application de la CIAC		
10	Conditions de délivrance des autorisations/visas d'exportation	X	Instruction relative aux procédures visant l'importation, l'exportation et le transit d'articles à double usage		
11	Autorité nationale chargée de délivrer les autorisations	X	Ministère du commerce extérieur et des relations économiques	X	Rapports à l'Assemblée parlementaire
12	Examen interministériel des autorisations	X	Ministère du commerce extérieur et des relations économiques, Ministère des affaires étrangères, Ministère de la sécurité, Ministère des affaires civiles, Ministère de la défense	X	Loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations d'articles à double usage  Loi portant application de la CIAC
13	Listes de contrôle	X	Liste commune des équipements militaires visés par le Code de conduite de l'Union européenne en matière d'exportation d'armements  Liste de biens et technologies à double usage de l'Union européenne  Annexe sur les produits chimiques de la CIAC		
14	Mise à jour des listes	X	Publication au Journal officiel		
15	Mesures applicables aux technologies	X	Publication au Journal officiel n° 75/05 (dans le cadre d'une liste de contrôle actualisée)		
16	Mesures applicables aux vecteurs	X	Publication au Journal officiel n° 75/05 (dans le cadre d'une liste de contrôle actualisée)		
17	Contrôle des utilisateurs finals	X	Loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations d'articles à double usage  Loi portant application de la CIAC	X	Contrôle au moyen de la base de données « Projet Wisconsin » TRACKER (opérationnalisation prévue avant la fin mars 2006)

Votre pays dispose-t-il des lois, règlements, mesures et organismes voulus pour la surveillance de ses frontières et le contrôle de l'exportation, de l'importation et autres transferts d'armes chimiques et d'éléments connexes? Les contrevenants sont-ils passibles de sanctions?		Cadre juridique national		Sanctions civiles et pénales, mesures de mise en œuvre, etc.	
		Oui	Quels sont les textes applicables?	Oui	Quels sont les textes applicables?
18	Clause générale	X	Loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations d'articles à double usage		
19	Transferts immatériels				
20	Contrôle des biens en transit	X	Loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations d'articles à double usage Loi portant application de la CIAC Loi relative à la supervision et au contrôle des postes frontière Loi relative à la politique douanière Loi relative aux tarifs douaniers Instruction relative aux obligations des autorités douanières en matière d'application de la loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations d'articles à double usage	X	Loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations d'articles à double usage Code pénal Loi relative aux infractions douanières
21	Contrôle des transbordements				
22	Contrôle des réexportations	X	Loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations d'articles à double usage Loi portant application de la CIAC Loi relative à la supervision et au contrôle des postes frontière Loi relative à la politique douanière Loi relative aux tarifs douaniers Loi relative au système d'impôts indirects Instruction relative aux obligations des autorités douanières en matière	X	Loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations d'articles à double usage Code pénal Loi relative aux infractions douanières

Votre pays dispose-t-il des lois, règlements, mesures et organismes voulus pour la surveillance de ses frontières et le contrôle de l'exportation, de l'importation et autres transferts d'armes chimiques et d'éléments connexes? Les contrevenants sont-ils passibles de sanctions?		Cadre juridique national		Sanctions civiles et pénales, mesures de mise en œuvre, etc.	
		Oui	Quels sont les textes applicables?	Oui	Quels sont les textes applicables?
22	Contrôle des réexportations	X	Loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations d'articles à double usage Loi portant application de la CIAC Loi relative à la supervision et au contrôle des postes frontière Loi relative à la politique douanière Loi relative aux tarifs douaniers Loi relative au système d'impôts indirects Instruction relative aux obligations des autorités douanières en matière d'application de la loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations d'articles à double usage	X	Loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations d'articles à double usage Code pénal Loi relative aux infractions douanières
23	Contrôle des transferts de fonds				
24	Contrôle des services de transport	X	Lois des entités relatives au transport de matières dangereuses Projet de loi sur le transport international et interentités de matières dangereuses Arrêtés concernant les conditions et équipements techniques nécessaires ainsi que les conditions de circulation de véhicules transportant des matières dangereuses	X	Projet de loi sur le transport international et interentités de matières dangereuses Code pénal de la Fédération de Bosnie-Herzégovine et Code pénal de la Republika Srpska
25	Contrôle des importations	X	Loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations d'articles à double usage Loi portant application de la CIAC Loi relative à la supervision et au contrôle des postes frontière Loi relative à la politique douanière	X	Loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations d'articles à double usage Loi relative à la supervision et au contrôle des postes frontière Code pénal Loi relative aux infractions douanières

Votre pays dispose-t-il des lois, règlements, mesures et organismes voulus pour la surveillance de ses frontières et le contrôle de l'exportation, de l'importation et autres transferts d'armes chimiques et d'éléments connexes? Les contrevenants sont-ils passibles de sanctions?		Cadre juridique national		Sanctions civiles et pénales, mesures de mise en œuvre, etc.	
		Oui	Quels sont les textes applicables?	Oui	Quels sont les textes applicables?
25	Contrôle des importations	X	Loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations d'articles à double usage Loi portant application de la CIAC Loi relative à la supervision et au contrôle des postes frontière Loi relative à la politique douanière Loi relative aux tarifs douaniers Loi relative au système d'impôts indirects Instruction relative aux obligations des autorités douanières dans l'application de la loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations d'articles à double usage	X	Loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations d'articles à double usage Loi relative à la supervision et au contrôle des postes frontière Code pénal Loi relative aux infractions douanières
26	Extraterritorialité			X	Article 12 du Code pénal
27	Divers				

**Paragraphe 3 c) et d) et questions connexes découlant des paragraphes 6 et 10**  
**– Contrôle des armes nucléaires et des éléments connexes**

État : Bosnie-Herzégovine

Votre pays dispose-t-il des lois, règlements, mesures et organismes voulus pour la surveillance de ses frontières et le contrôle de l'exportation, de l'importation et autres transferts d'armes nucléaires et d'éléments connexes? Les contrevenants sont-ils passibles de sanctions?		Cadre juridique national		Sanctions civiles et pénales, mesures de mise en œuvre, etc.	
		Oui	Quels sont les textes applicables?	Oui	Quels sont les textes applicables?
1	Surveillance des frontières	X	Loi relative au Service de police des frontières Loi relative à la politique douanière Loi relative aux tarifs douaniers Loi relative à la supervision et au contrôle des postes frontière Instruction relative aux obligations des autorités douanières en matière d'application de la loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations d'articles à double usage	X	Code pénal Loi relative à la politique douanière Loi relative aux infractions douanières
2	Moyens techniques prévus pour la surveillance des frontières	X	Loi relative à la supervision et au contrôle des postes frontière	X	Loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations d'articles à double usage
3	Contrôle du courtage, de la commercialisation, des négociations et de toute forme d'aide à la vente de biens et de technologies	X	Loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations d'articles à double usage Loi relative à la supervision et au contrôle des postes frontière	X	Loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations d'articles à double usage Code pénal
4	Organismes et autorités de suivi	X	Ministère du commerce extérieur et des relations économiques, Administration des impôts indirects, Service de police des frontières, Agence nationale chargée des investigations et de la protection	X	Loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations d'articles à double usage Code pénal
5	Législation relative au contrôle des exportations	X	Loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations	X	Loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations

Votre pays dispose-t-il des lois, règlements, mesures et organismes voulus pour la surveillance de ses frontières et le contrôle de l'exportation, de l'importation et autres transferts d'armes nucléaires et d'éléments connexes? Les contrevenants sont-ils passibles de sanctions?		Cadre juridique national		Sanctions civiles et pénales, mesures de mise en œuvre, etc.	
		Oui	Quels sont les textes applicables?	Oui	Quels sont les textes applicables?
5	Législation relative au contrôle des exportations	X	Loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations d'articles à double usage Loi relative à la politique douanière Loi relative aux tarifs douaniers	X	Loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations d'articles à double usage Code pénal Loi relative aux infractions douanières
6	Régime d'autorisation	X	Articles 1 à 8 de la loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations d'articles à double usage	X	Article 193 du Code pénal
7	Délivrance d'autorisations individuelles	X	Article 2 de l'instruction relative aux procédures régissant l'importation, l'exportation et le transit d'articles à double usage	X	Article 193 du Code pénal
8	Délivrance d'autorisations générales	X	Article 2 de l'instruction relative aux procédures régissant l'importation, l'exportation et le transit d'articles à double usage	X	Article 193 du Code pénal
9	Déroptions au régime d'autorisation	X	Articles 7 et 10 de la loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations d'articles à double usage	X	
10	Conditions de délivrance des autorisations/visas d'exportation	X	Instruction relative aux procédures régissant l'importation, l'exportation et le transit d'articles à double usage		
11	Autorité nationale chargée de délivrer les autorisations	X	Ministère du commerce extérieur et des relations économiques	X	Rapports à l'Assemblée parlementaire
12	Examen interministériel des autorisations	X	Ministère du commerce extérieur et des relations économiques, Ministère des affaires étrangères, Ministère de la sécurité, Ministère des affaires civiles, Ministère de la défense	X	Loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations d'articles à double usage
13	Listes de contrôle	X	Liste commune des équipements militaires visés par le Code de conduite de l'Union		

Votre pays dispose-t-il des lois, règlements, mesures et organismes voulus pour la surveillance de ses frontières et le contrôle de l'exportation, de l'importation et autres transferts d'armes nucléaires et d'éléments connexes? Les contrevenants sont-ils passibles de sanctions?		Cadre juridique national		Sanctions civiles et pénales, mesures de mise en œuvre, etc.	
		Oui	Quels sont les textes applicables?	Oui	Quels sont les textes applicables?
13	Listes de contrôle	X	Liste commune des équipements militaires visés par le Code de conduite de l'Union européenne en matière d'exportation d'armements  Liste de biens et technologies à double usage de l'Union européenne		
14	Mise à jour des listes	X	Publication au Journal officiel		
15	Mesures applicables aux technologies	X	Publication au Journal officiel n° 75/05 (dans le cadre d'une liste de contrôle actualisée)		
16	Mesures applicables aux vecteurs	X	Publication au Journal officiel n° 75/05 (dans le cadre d'une liste de contrôle actualisée)		
17	Contrôle des utilisateurs finals	X	Loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations d'articles à double usage	X	Contrôle au moyen de la base de données « Projet Wisconsin » TRACKER (opérationnalisation prévue avant la fin mars 2006)
18	Clause générale	X	Loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations d'articles à double usage	X	
19	Transferts immatériels				
20	Contrôle des biens en transit	X	Loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations d'articles à double usage  Loi relative à la supervision et au contrôle des postes frontière  Loi relative à la politique douanière  Loi relative aux tarifs douaniers  Instruction relative aux obligations des autorités douanières dans l'application de la loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations	X	Loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations d'articles à double usage  Code pénal  Loi relative aux infractions douanières

Votre pays dispose-t-il des lois, règlements, mesures et organismes voulus pour la surveillance de ses frontières et le contrôle de l'exportation, de l'importation et autres transferts d'armes nucléaires et d'éléments connexes? Les contrevenants sont-ils passibles de sanctions?		Cadre juridique national		Sanctions civiles et pénales, mesures de mise en œuvre, etc.	
		Oui	Quels sont les textes applicables?	Oui	Quels sont les textes applicables?
20	Contrôle des biens en transit	X	Loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations d'articles à double usage Loi relative à la supervision et au contrôle des postes frontière Loi relative à la politique douanière Loi relative aux tarifs douaniers Instruction relative aux obligations des autorités douanières dans l'application de la loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations d'articles à double usage	X	Loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations d'articles à double usage Code pénal Loi relative aux infractions douanières
21	Contrôle des transbordements				
22	Contrôle des réexportations	X	Loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations d'articles à double usage Loi relative à la supervision et au contrôle des postes frontière Loi relative à la politique douanière Loi relative aux tarifs douaniers Loi relative au système d'impôts indirects Instruction relative aux obligations des autorités douanières en matière d'application de la loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations d'articles à double usage	X	Loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations d'articles à double usage Code pénal Loi relative aux infractions douanières
23	Contrôle des transferts de fonds				
24	Contrôle des services de transport	X	Lois des entités relatives au transport de matières dangereuses Projet de loi sur le transport international et interentités de matières dangereuses	X	Projet de loi sur le transport international et interentités de matières dangereuses Code pénal de la Fédération de Bosnie-Herzégovine et Code pénal de la Republika

Votre pays dispose-t-il des lois, règlements, mesures et organismes voulus pour la surveillance de ses frontières et le contrôle de l'exportation, de l'importation et autres transferts d'armes nucléaires et d'éléments connexes? Les contrevenants sont-ils passibles de sanctions?		Cadre juridique national		Sanctions civiles et pénales, mesures de mise en œuvre, etc.	
		Oui	Quels sont les textes applicables?	Oui	Quels sont les textes applicables?
24	Contrôle des services de transport	X	Lois des entités relatives au transport de matières dangereuses Projet de loi sur le transport international et interentités de matières dangereuses Arrêtés concernant les conditions et équipements techniques nécessaires et les conditions de circulation de véhicules transportant des matières dangereuses	X	Projet de loi sur le transport international et interentités de matières dangereuses Code pénal de la Fédération de Bosnie-Herzégovine et Code pénal de la Republika Srpska
25	Contrôle des importations	X	Loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations d'articles à double usage Loi relative à la supervision et au contrôle des postes frontière Loi relative à la politique douanière Loi relative aux tarifs douaniers Loi relative au système d'impôts indirects Instruction relative aux obligations des autorités douanières en matière d'application de la loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations d'articles à double usage	X	Loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations d'articles à double usage Loi relative à la supervision et au contrôle des postes frontière Code pénal Loi relative aux infractions douanières
26	Extraterritorialité			X	Article 12 du Code pénal
27	Divers				

**Paragraphe 3 c) et d) et questions connexes découlant des paragraphes 6 et 10**  
**– Contrôle des armes biologiques et des éléments connexes**

État : Bosnie-Herzégovine

Votre pays dispose-t-il des lois, règlements, mesures et organismes voulus pour la surveillance de ses frontières et le contrôle de l'exportation, de l'importation et autres transferts d'armes biologiques et d'éléments connexes? Les contrevenants sont-ils passibles de sanctions?		Cadre juridique national		Sanctions civiles et pénales, mesures de mise en œuvre, etc.	
		Oui	Quels sont les textes applicables?	Oui	Quels sont les textes applicables?
1	Surveillance des frontières	X	Loi relative au Service de police des frontières Loi relative à la politique douanière Loi relative aux tarifs douaniers Loi relative à la supervision et au contrôle des postes frontière Instruction relative aux obligations des autorités douanières en matière d'application de la loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations d'articles à double usage	X	Code pénal Loi relative à la politique douanière Loi relative aux infractions douanières
2	Moyens techniques prévus pour la surveillance des frontières	X	Loi relative à la supervision et au contrôle des postes frontière	X	Loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations d'articles à double usage
3	Contrôle du courtage, de la commercialisation, des négociations et de toute forme d'aide à la vente de biens et de technologies		Loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations d'articles à double usage Loi relative à la supervision et au contrôle des postes frontière	X	Loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations d'articles à double usage Code pénal
4	Organismes et autorités de suivi	X	Ministère du commerce extérieur et des relations économiques, Administration des impôts indirects, Service de police des frontières, Agence nationale chargée des investigations et de la protection	X	Loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations d'articles à double usage Code pénal
5	Législation relative au contrôle des exportations	X	Loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations	X	Loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations

Votre pays dispose-t-il des lois, règlements, mesures et organismes voulus pour la surveillance de ses frontières et le contrôle de l'exportation, de l'importation et autres transferts d'armes biologiques et d'éléments connexes? Les contrevenants sont-ils passibles de sanctions?		Cadre juridique national		Sanctions civiles et pénales, mesures de mise en œuvre, etc.	
		Oui	Quels sont les textes applicables?	Oui	Quels sont les textes applicables?
5	Législation relative au contrôle des exportations	X	Loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations d'articles à double usage Loi relative à la politique douanière Loi relative aux tarifs douaniers	X	Loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations d'articles à double usage Code pénal Loi relative aux infractions douanières
6	Régime d'autorisation	X	Articles 1 à 8 de la loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations d'articles à double usage	X	Article 193 du Code pénal
7	Délivrance d'autorisations individuelles	X	Article 2 de l'instruction relative aux procédures régissant l'importation, l'exportation et le transit d'articles à double usage	X	Article 193 du Code pénal
8	Délivrance d'autorisations générales	X	Article 2 de l'instruction relative aux procédures régissant l'importation, l'exportation et le transit d'articles à double usage	X	Article 193 du Code pénal
9	Dérogations au régime d'autorisation	X	Articles 7 et 10 de la loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations d'articles à double usage		
10	Conditions de délivrance des autorisations/visas d'exportation	X	Instruction relative aux procédures régissant l'importation, l'exportation et le transit d'articles à double usage		
11	Autorité nationale chargée de délivrer les autorisations	X	Ministère du commerce extérieur et des relations économiques	X	Rapports à l'Assemblée parlementaire
12	Examen interministériel des autorisations	X	Ministère du commerce extérieur et des relations économiques, Ministère des affaires étrangères, Ministère de la sécurité, Ministère des affaires civiles, Ministère de la défense	X	Loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations d'articles à double usage
13	Listes de contrôle	X	Liste commune des équipements militaires visés par le Code de conduite de l'Union		

Votre pays dispose-t-il des lois, règlements, mesures et organismes voulus pour la surveillance de ses frontières et le contrôle de l'exportation, de l'importation et autres transferts d'armes biologiques et d'éléments connexes? Les contrevenants sont-ils passibles de sanctions?		Cadre juridique national		Sanctions civiles et pénales, mesures de mise en œuvre, etc.	
		Oui	Quels sont les textes applicables?	Oui	Quels sont les textes applicables?
13	Listes de contrôle	X	Liste commune des équipements militaires visés par le Code de conduite de l'Union européenne en matière d'exportation d'armements  Liste de biens et technologies à double usage de l'Union européenne		
14	Mise à jour des listes	X	Publication au Journal officiel		
15	Mesures applicables aux technologies	X	Publication au Journal officiel n° 75/05 (dans le cadre d'une liste de contrôle actualisée)		
16	Mesures applicables aux vecteurs	X	Publication au Journal officiel n° 75/05 (dans le cadre d'une liste de contrôle actualisée)		
17	Contrôle des utilisateurs finals	X	Loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations d'articles à double usage	X	Contrôle au moyen de la base de données « Projet Wisconsin » TRACKER (opérationnalisation prévue avant la fin mars 2006)
18	Clause générale	X	Loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations d'articles à double usage		
19	Transferts immatériels				
20	Contrôle des biens en transit	X	Loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations d'articles à double usage  Loi relative à la supervision et au contrôle des postes frontière  Loi relative à la politique douanière  Loi relative aux tarifs douaniers  Instruction relative aux obligations des autorités douanières en matière d'application de la loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et	X	Loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations d'articles à double usage  Code pénal  Loi relative aux infractions douanières

Votre pays dispose-t-il des lois, règlements, mesures et organismes voulus pour la surveillance de ses frontières et le contrôle de l'exportation, de l'importation et autres transferts d'armes biologiques et d'éléments connexes? Les contrevenants sont-ils passibles de sanctions?		Cadre juridique national		Sanctions civiles et pénales, mesures de mise en œuvre, etc.	
		Oui	Quels sont les textes applicables?	Oui	Quels sont les textes applicables?
20	Contrôle des biens en transit	X	Loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations d'articles à double usage Loi relative à la supervision et au contrôle des postes frontière Loi relative à la politique douanière Loi relative aux tarifs douaniers Instruction relative aux obligations des autorités douanières en matière d'application de la loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations d'articles à double usage	X	Loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations d'articles à double usage Code pénal Loi relative aux infractions douanières
21	Contrôle des transbordements				
22	Contrôle des réexportations	X	Loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations d'articles à double usage Loi relative à la supervision et au contrôle des postes frontière Loi relative à la politique douanière Loi relative aux tarifs douaniers Loi relative au système d'impôts indirects Instruction relative aux obligations des autorités douanières en matière d'application de la loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations d'articles à double usage	X	Loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations d'articles à double usage Code pénal Loi relative aux infractions douanières
23	Contrôle des transferts de fonds				
24	Contrôle des services de transport	X	Lois des entités relatives au transport de matières dangereuses Projet de loi sur le transport international et interentités de matières dangereuses	X	Projet de loi sur le transport international et interentités de matières dangereuses Code pénal de la Fédération de Bosnie-Herzégovine et Code pénal de la Republika

Votre pays dispose-t-il des lois, règlements, mesures et organismes voulus pour la surveillance de ses frontières et le contrôle de l'exportation, de l'importation et autres transferts d'armes biologiques et d'éléments connexes? Les contrevenants sont-ils passibles de sanctions?		Cadre juridique national		Sanctions civiles et pénales, mesures de mise en œuvre, etc.	
		Oui	Quels sont les textes applicables?	Oui	Quels sont les textes applicables?
24	Contrôle des services de transport	X	Lois des entités relatives au transport de matières dangereuses Projet de loi sur le transport international et interentités de matières dangereuses Arrêtés concernant les conditions et les équipements techniques nécessaires des véhicules et les conditions de circulation de véhicules transportant des matières dangereuses	X	Projet de loi sur le transport international et interentités de matières dangereuses Code pénal de la Fédération de Bosnie-Herzégovine et Code pénal de la Republika Srpska
25	Contrôle des importations	X	Loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations d'articles à double usage Loi relative à la supervision et au contrôle des postes frontière Loi relative à la politique douanière Loi relative aux tarifs douaniers Loi relative au système d'impôts indirects Instruction relative aux obligations des autorités douanières en matière d'application de la loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations d'articles à double usage	X	Loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations d'articles à double usage Loi relative à la supervision et au contrôle des postes frontière Code pénal Loi relative aux infractions douanières
26	Extraterritorialité			X	Article 12 du Code pénal
27	Divers				

## Paragraphe 6, 7 et 8 d) – Listes de contrôle, assistance, information

État : Bosnie-Herzégovine

Pouvez-vous apporter des précisions sur les points suivants?		Oui	
1	Listes de contrôle (biens, matériels, matières et technologies)	X	Liste du Code de conduite de l'Union européenne en matière d'exportation d'armements Liste de biens et technologies à double usage de l'Union européenne Annexe sur les produits chimiques de la CIAC Loi relative aux tarifs douaniers
2	Autres listes de contrôle		
3	Assistance offerte		
4	Assistance demandée		
5	Programmes d'assistance bilatéraux, plurilatéraux ou multilatéraux	X	Accords de coopération et d'entraide en matière douanière avec la République de Croatie et la Serbie-et-Monténégro
6	Information des industriels	X	L'organe national de coordination chargé de la mise en application de la CIAC a informé les entreprises et sociétés de l'obligation qui leur est faite de mettre en œuvre les dispositions de la Convention. Un site Web spécial est en chantier. Le texte de la loi portant application de la CIAC peut être consulté sur le site Web du Journal officiel  Toutes les informations sur l'application de la loi relative à l'importation et à l'exportation d'armes et de matériels militaires et au contrôle des importations et exportations d'articles à double usage sont disponibles sur le site Web du Ministère du commerce extérieur et des relations économiques
7	Information du public	X	Les textes de loi ont été publiés au Journal officiel (consultable sur Internet)